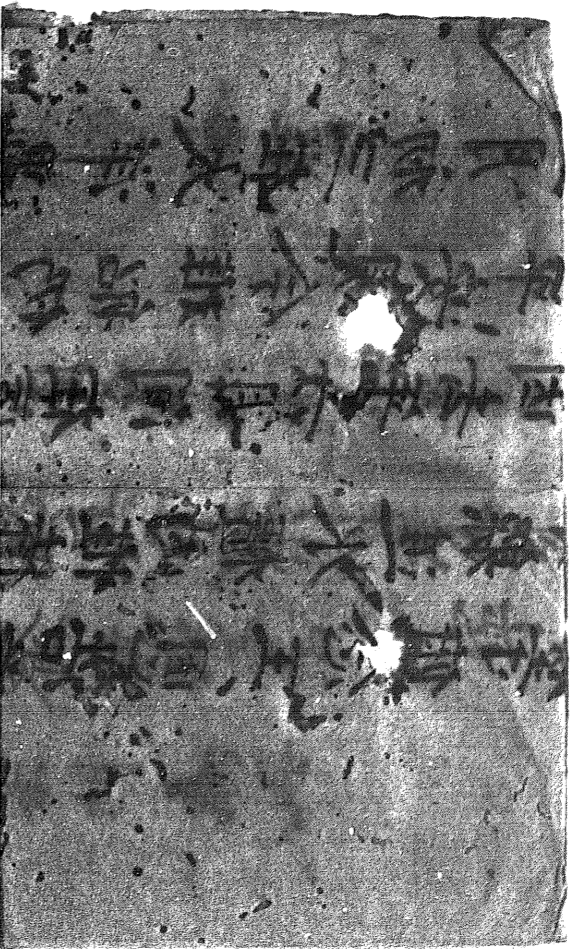




【史料カード】	
SEQ番号	0001550
所蔵元別	琉球大学附属図書館所蔵
分類番号	宮良殿内文庫
史料番号	139
標 題	唐人難破船よりの礼状
年 代	
西 暦	
形 態 (数 量)	1冊
作成者	
宛 名	
リール番号	
コマ番号	
注 記 (内 容)	乾隆51年正月27日、洪福齋天
※特記事項	



具報單福建省福州府侯官縣隸人陳泰寧緣舊歲十二月初三在大洋遇颶風浪湧十二  
 地方率蒙頭目太爺即發衆舟救護保全人始貨平安見今難船仍在太濱宮良口  
 送來難民一人名字陳戒據說係福建省泉州府同安縣因去年六月間在廈門開船往山  
 東洋十二月十日在大洋遇颶風沉覆大船無可奈何復身躲進水櫃內惟待死而已詎料十  
 二日之際蒙老爺救至用心保養既獲活  
 寧等俯念王恩浩蕩撫保萬民感

同日奉船侯好風將陳戒一同回籍理合稟明為此

伏叩愿

陳洪福齊天

五

乾  
 德  
 二十一年正月十八日

此の部分は史料の破損が甚大につき  
 原形保存の状態で撮影収録します。

難

府候官歸雅人陳泰寧緣舊歲十二月初三在大洋遭颶風浪湧十二月十五日漂至貴國(山山大命即發衆)舟救護保全(怡貨平安)見今雅船仍在(大濱宮良口地方)停泊至正月十六日(據戒)據戒說係福建省泉州府(同安縣)因去年六月間在(廈門)開船往(山東)貿易十二月初一日在(遇颶)風沉覆(大船)無可(奈何)獲身(躲進)水櫃(內)惟(待)死而已(詎料)十二月十九日(漂)到(貴國)西(命)救(望)用心(保養)既(獲)活(寧)等(俯)念(王)恩(浩)蕩(撫)保(萬)民(感)德(無)既(寧)與(戒)也(戒)一(同)回(籍)理(合)稟(明)為(此)

雅人陳泰寧等全叩